

i-STAT 1

Instrucțiuni de utilizare

Procedura pentru kitul de curățare a pinilor de contact



Acest kit este destinat utilizării doar împreună cu produsele i-STAT 1 Analyzer Model 300 Series.

Kitul de curățare a pinilor de contact nu poate fi utilizat cu i-STAT Alinity.

简体中文 (Chinese Simplified)

有关触针清洁试剂盒程序，可浏览Abbott Point of Care 网站。

Dansk (Danish)

Procedure for rengøringsset til kontaktstift er tilgængelig på hjemmesiden for Abbott Point of Care.

Nederlands (Dutch)

De *Procedure voor reinigingsset contactpennen* is beschikbaar op de Abbott Point of Care website.

Français (French)

La *Procédure du kit de nettoyage de la broche de contact* est disponible sur le site Web d'Abbott Point of Care.

Deutsche (German)

Das *Verfahren für die Verwendung des Kontaktstift-Reinigungskits* steht auf der Abbott Point of Care-Website zur Verfügung.

Ελληνικά (Greek)

Η Διαδικασία για το kit καθαρισμού της ακίδας επαφής διατίθεται στην διαδικτυακή τοποθεσία Abbott Point of Care.

Magyar (Hungarian)

A *Csatlakozótű tisztítókészlet* eljárás elérhető az Abbot Point of Care weboldalon

Italiano (Italian)

La *Procedura per l'uso del kit di pulizia dei pin di contatto* è disponibile sul sito web di Abbott Point of Care.



日本語 (Japanese)

コンタクトピン クリーニングキットの手順は、Abbott Point of Care のウェブサイトで見ることができます。

Português (Portuguese)

O *Procedimento do Kit de Limpeza do Pino de Contacto* está disponível no website Abbott Point of Care.

русский(Russian)

Инструкция по использованию набора для чистки контактного штифта доступна на сайте Abbott Point of Care.

Español (Spanish)

El *Procedimiento del juego de limpieza de la clavija de contacto* está disponible en el sitio web de Abbott Point of Care.

Svenska (Swedish)

Instruktioner om användning av rengöringskit för kontaktstift finns på webbsidan Abbott Point of Care.

Türk (Turkish)

Temas İğnesi Temizleme Kiti Prosedürü'nü Abbott Point of Care web sitesinde bulabilirsiniz.

Polski (Polish)

Procedura czyszczenia styków jest dostępna na stronie internetowej Abbott Point of Care w wielu językach.

Čeština (Czech)

Postup čištění kontaktních pinů je k dispozici v několika jazycích na webových stránkách společnosti Abbott Point of Care.

Norsk (Norwegian)

Prosedyren for rengjøringssett for kontaktpinner er tilgjengelig på Abbott Point of Care-nettstedet på flere språk.

Română (Romanian)

Procedura pentru kitul de curățare a pinilor de contact este disponibilă pe site-ul web Abbott Point of Care în mai multe limbi.

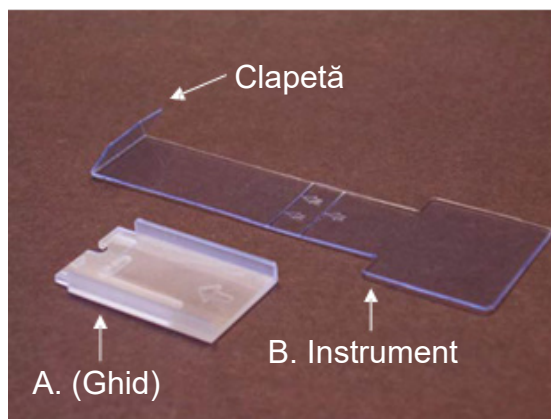
Hrvatski (Croatian)

Postupak za upotrebu kompleta za čišćenje kontaktnog pina dostupan je na više jezika na internetskim stranicama tvrtke Abbott Point of Care.

PREZENTARE GENERALĂ

Kitul de curățare a pinilor de contact (**06P28-01**) este un kit cu două părți constând din:

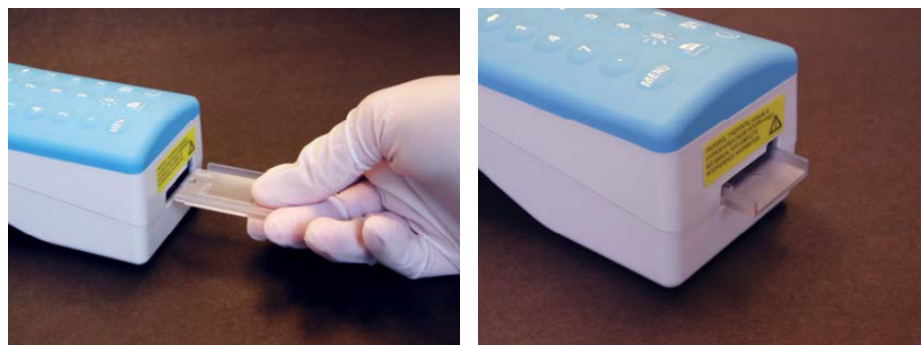
- A. Ghid pentru instrumentul de curățare a pinilor de contact (plastic transparent albicios)
- B. Instrument de curățare a pinilor de contact (plastic transparent)



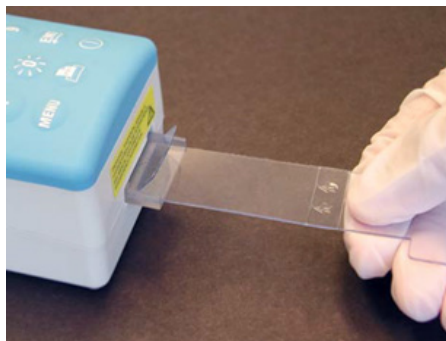
Acest kit poate fi utilizat când codurile de verificare a calității 48, 57 sau 68 sunt generate pe analizorul i-STAT 1 și **trebuie eliminat după o procedură de curățare a analizorului i-STAT 1.**

PROCEDURA

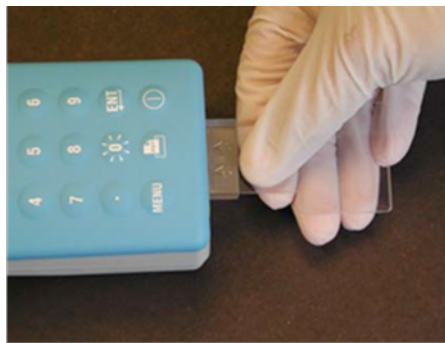
1. Opriți analizorul și scoateți bateriile înainte de a continua. Țineți ghidul pentru instrument (A) cu degetul mare pe săgeată (ar trebui să simțiți conturul săgeții) și introduceți-l în portul cartușului analizorului. Împingeți ghidul pentru instrument până se blochează în poziție, cum ați proceda cu un cartuș.



2a. Țineți instrumentul (B) cu degetul mare sub săgeata unică imediat înainte de linie și introduceți-l în ghidul din portul cartușului cu clapeta în sus.

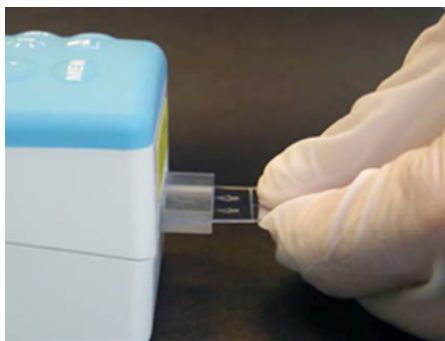
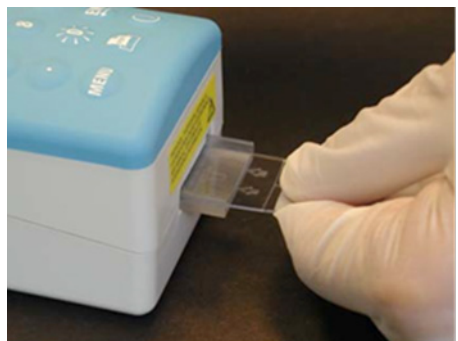


2b. Împingeți instrumentul până când linia de la vârful săgeții unice atinge capătul din spate al ghidului (vă puteți aștepta la o oarecare rezistență și la sunet și/sau senzație de răzuire).



2c. Pentru a efectua acțiunea de curățare, trageți instrumentul înapoi până când linia de la vârful celor două săgeți atinge capătul din spate al ghidului (vă puteți aștepta la o oarecare rezistență) și apoi conform ilustrației de la pasul 2b, împingeți din nou instrumentul înăuntru până când linia de la vârful săgeții unice atinge capătul din spate al ghidului (este posibil să auziți/simțiți un clic).

2d. Repetați Pasul 2c încă o dată.



3. Mențineți instrumentul la nivel cu ghidul și împingeți instrumentul până la capăt până când capetele extinse ale mânerului instrumentului lovesc partea din spate a ghidului. Apoi trageți instrumentul înapoi pentru a îndepărta instrumentul din analizor. După aceea, scoateți ghidul din analizor. Eliminați instrumentul și ghidul într-un recipient pentru deșeuri cu risc biologic, în conformitate cu liniile directoare locale, statale și naționale de reglementare.



4. Analizorul ar trebui să fie acum gata de utilizare.
5. Introduceți bateriile, porniți analizorul și rulați un simulator electronic pentru a vă asigura că au dispărut codurile de verificare a calității. **În cazul în care codurile nu au dispărut, puteți repeta Pașii 1-5 cu un NOU instrument și ghid de curățare a pinilor de contact în același analizor. (Nu utilizați același instrument și ghid în mai multe analizoare.)** În cazul în care codurile de verificare a calității persistă după ce ați urmat această procedură sau dacă aveți întrebări cu privire la informațiile din prezentul buletin tehnic, contactați serviciul de asistență tehnică Abbott Point of Care la telefon 800-366-8020, opțiunea 1 sau prin e-mail la techsvc@apoc.abbott.com.

i-STAT este o marcă comercială a Abbott Group of Companies.